

## Z á p i s

**ze 114. schůze Rady města Kolína, konané dne 13.7.2009 od 15:00 hodin v zasedací místnosti Městského úřadu v Kolíně**

---

Přítomni: p. Buřič, MUDr. Hoffmann, Mgr. Pekárek, MUDr. Navrátil, J. Plašil, Mgr. Plašil  
MUDr. Matějková, Mgr. Veselá

Částečně omluven: Ing. Sova (příchod v 15:15 hodin)

Dále byli přítomni: Mgr. Krumich – tajemník MěÚ

Mgr. Kárník – ved. OŠKS

p. Špínka – ved. OSBN

Ing. Jírovský – ved. ORR

Ing. Tichý – ved. odd. SMM

p. Jeřábek – ved. OD

zástupci spol. Veolia Transport Východní Čechy, a. s.

Zápis obsahuje usnesení č. 1758 – 1774

---

### PROGRAM

#### Zahájení

zahájení a ověření zápisu z minulé schůze rady

#### Korespondence adresovaná Radě města

#### Kontrola usnesení

#### Návrhy na schválení

- 1) Návrh na poskytnutí finančního příspěvku panu Martínkovi – výletní loď Kolinea na obnovení nedělních prázdninových plaveb do Poděbrad.
- 2) Návrh na zrušení výzvy více zájemců o zakázku malého rozsahu na akci „Odstranění stavby – budova objektu dolních kasáren na parcele č. 825/3, k.ú. Kolín“.
- 3) Návrh na oslovení uchazečů pro zhotovení zakázky „Odstranění stavby – budova objektu dolních kasáren na parcele č. 825/3, k.ú. Kolín“.
- 4) Návrh na schválení zadávacích podmínek pro výběr zhotovitele, včetně hodnotících kritérií a schválení smlouvy o dílo na akci „Rozšíření a optimalizace ČOV“.
- 5) Návrh na oslovení uchazečů pro výkon TDI pro zakázku „Rozšíření a optimalizace ČOV Kolín“.
- 6) Návrh na schválení členů a náhradníků komise pro otevírání obálek a schválení členů a náhradníků hodnotící komise na akci „Rozšíření a optimalizace ČOV“.
- 7) Návrh na pronájem pozemků ve vlastnictví města Kolína parc. č. 615/138, 615/137 a 615/139 v kat. ú. Kolín paní Petrákové, paní Kmochové a manželům Královým.
- 8) Návrh na pronájem části pozemku ve vlastnictví města Kolína parc. č. 615/131 manželům Karabáčkovým.
- 9) Návrh na pronájem pozemku ve vlastnictví města Kolína parc. č. 615/134 v k.ú. Kolín paní Marii Novákové a panu Romanu Novákovi.

- 10) Návrh na bezúplatný převod pozemkové parcely parc. č. 3423/3 v kat. ú. Kolín z vlastnictví České republiky, s příslušností hospodařit s majetkem státu pro Úřad pro zastupování státu ve věcech majetkových, do vlastnictví města Kolína.
- 11) Návrh na zřízení věcných břemen spočívajících v právu umístit vodovodní a kanalizační řad na pozemku parc. č. 1950/53 v kat. ú. Kolín pro novostavbu rodinného domu na pozemku parc. č. 1963/14 v Kolíně IV, ul. Vávrova, a uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene, kde budoucím oprávněným jsou manželé Slavíkoví a budoucím povinným město Kolín.
- 12) Návrh na zřízení věcného břemene spočívajícího v právu zřídit a provozovat plynárenské zařízení včetně jeho příslušenství na pozemcích parc. č. 615/169, 2843/4 v kat. ú. Kolín v rámci stavby „Nová STL plynovodní přípojka pro parc. č. 5025/1, ul. Klicperova/Na Přesypu, Kolín V“ a uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a o souhlasu se zřízením stavby, kde budoucím oprávněným je STP Net, s. r. o., budoucím povinným město Kolín a investorem pan Zadina.
- 13) Návrh na prodej části pozemku parc. č. 1849/8 v kat. ú. Kolín z vlastnictví města Kolína do vlastnictví paní Kačerové.
- 14) Návrh na prodloužení nájemních smluv se zaměstnanci TPCA na dobu 6 měsíců.
- 15) Návrh na prodloužení nájemních smluv se zaměstnanci TPCA na dobu 2 let.

## **Smlouvy**

### **Žádosti**

- 1) Žádost o prodej části pozemků parc. č. 2161/4 a 2945/2 v kat. ú. Štítary ve vlastnictví města Kolína.
- 2) Žádost o pronájem části pozemku parc. č. 2515/33 v kat.ú. Kolín společnosti PRAMEN CZ, a. s.
- 3) Žádost o souhlas s přesahem zateplení řadového domu č. p. 628 v Kolíně V, ul. Horského, nad pozemek parc. č. 642/9 ve vlastnictví města Kolína.

### **Záměry města**

- 1) Záměr pronájmu a prodeje volných pozemků v kat. ú. Sendražice u Kolína a Ovčáry u Kolína v průmyslové zóně Kolín – Ovčáry.

### **Zápisy z jednání komisí Rady města**

- 1) Zápis z jednání komise školské a mládeže ze dne 23. 6. 2009.
- 2) Zápis z jednání tělovýchovy a sportu ze dne 3. 6. 2009.
- 3) Zápis z jednání bezpečnostní komise ze dne 10. 6. 2009.

### **Informativní zprávy**

- 1) IZ – MAD – prezentace optimalizace linek.
- 2) IZ – Činnost Městské policie Kolín za I. pololetí roku 2009.
- 3) IZ – Školení – datové schránky.

### **Diskuse členů Rady města**

---

## **Z A H Á J E N Í**

---

Zahájení – v 15:00 hodin místostarostou města Mgr. Romanem Pekárkem

Ověření zápisu ze 113. schůze RM: Mgr. Plašil, Mgr. Veselá

Ověřovatelé zápisu ze 114. schůze RM: J. Plašil, MUDr. Navrátil

Rozšíření navrhovaného programu:

- Návrh na jmenování likvidátora příspěvkové organizace Městský zimní stadion v Kolíně.
- Návrh k výzvě firm uchazečů k podání nabídky a prokázání kvalifikace pro realizaci veřejné zakázky „Rekonstrukce a oprava střechy 2. ZŠ Kmochova, Kolín“.
- Zápis z jednání kulturní komise ze dne 1.7.2009.
- IZ – Navýšení počtu odpadových nádob.
- z programu jednání bude stažena IZ – O činnosti MP Kolín
- přesun bodů č. 14 a 15 za bod č. 1

Hlasování o programu: 8 – 0 – 0

Zapisovatelka: V. Michálková

## KONTROLA USNESENÍ

Kontrola plnění usnesení: Mgr. Krumich – tajemník MěÚ

## NÁVRHY NA SCHVÁLENÍ

### 1. Návrh na poskytnutí finančního příspěvku panu Martínkovi – výletní loď Kolinea na obnovení nedělních prázdninových plaveb do Poděbrad.

Úvodní slovo: Mgr. Kárník – ved. OŠKS (*Finanční příspěvek bude využit na dopravu dětí do 12 let zdarma. O prázdninách bude uskutečněna vždy jedna jízda v neděli. Po dohodě budou plavby prodlouženy o 2 neděle v září.*)

Diskuse: MUDr. Hoffmann  
(*poskytnout částku ve výši 10.000 Kč*)

### USNESENÍ č. 1758 – Rada města Kolína

podle § 102 odst. 2 písm. a) zákona č. 128/2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů

**s c h v á l u j e**

**finanční příspěvek panu Fr. Martínkovi – výletní loď Kolinea, IČ: 48658758, na obnovení nedělních prázdninových plaveb do Poděbrad ve výši 10.000 Kč; OŘR-6600**

zodpovídá: Mgr. Karel Kárník – ved. OŠKS

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

## 2. Návrh na prodloužení nájemních smluv se zaměstnanci TPCA na dobu 6 měsíců.

---

Úvodní slovo: p. Špinka – ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1759** – Rada města Kolína

podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb.

### **I. s c h v a l u j e**

#### **prodloužení nájemní smlouvy na byt:**

- 1) č. 4 v domě č. p. 1034, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II s Martinou Bílou do 31.1.2010
- 2) č. 71 v domě č. p. 1034, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II s Mirko Yany Papai do 31.1.2010
- 3) č. 31 v domě č. p. 1033, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II s Janem Hanzlíkem do 31.1.2010
- 4) č. 7 v domě č. p. 1035, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II s Pavlem Sršněm do 31.1.2010
- 5) č. 42 v domě č. p. 1035, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II se Zoltánem Antalem do 31.1.2010
- 6) č. 54 v domě č. p. 1035, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II s Josefem Bartošem do 31.1.2010
- 7) č. 83 v domě č. p. 1035, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II s Janem Štěpánkem do 31.1.2010
- 8) č. 84 v domě č. p. 1035, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II s Václavem Tvrdíkem do 31.1.2010
- 9) č. 45 v domě č. p. 1036, ul. Hrnčířská, Kolín II s Lukášem Havlíčkem do 31.1.2010
- 10) č. 66 v domě č. p. 1036, ul. Hrnčířská, Kolín II s Jaromírem Bučánkem do 31.1.2010
- 11) č. 69 v domě č. p. 1036, ul. Hrnčířská, Kolín II s Slawomirem Ciuryskem do 31.1.2010
- 12) č. 80 v domě č. p. 1036, ul. Hrnčířská, Kolín II s Michalem Midziakem do 31.1.2010
- 13) č. 80 v domě č. p. 1037, ul. Hrnčířská, Kolín II s Petrem Jínou do 31.1.2010
- 14) č. 20 v domě č. p. 1037, ul. Hrnčířská, Kolín II s Miroslavem Birešem do 31.1.2010
- 15) č. 40 v domě č. p. 1037, ul. Hrnčířská, Kolín II se Stanislavem Mrázkem do 31.1.2010
- 16) č. 48 v domě č. p. 1037, ul. Hrnčířská, Kolín II s Jitkou Gotzovou do 31.1.2010
- 17) č. 36 v domě č. p. 1033, ul. Ant. Dvořáka, Kolín II s Jaroslavem Pohořalem do 31.1.2010
- 18) č. 55 v domě č. p. 1036, ul. Hrnčířská, Kolín II s Dušanem Šebelou do 31.1.2010

### **II. u k l á d á**

**OSBN uzavřít dodatky k nájemním smlouvám s výše uvedenými nájemci**

termín plnění: 31.8.2009

zodpovídá: Kamil Špinka – ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

**3. Návrh na prodloužení nájemních smluv se zaměstnanci TPCA na dobu 2 let.**

Úvodní slovo: p. Špinka – ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1760** – Rada města Kolína

podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb.

**I. s c h v a l u j e**

**prodloužení nájemní smlouvy na byt:**

- 1) č. 22 v domě č. p. 1011, ul. V Kasárnách, Kolín II s Michalem Zatloukalem do 31.7.2011
- 2) č. 28 v domě č. p. 1014, ul. V Kasárnách, Kolín II s Petrem Buvalou do 31.7.2011
- 3) č. 42 v domě č. p. 1014, ul. V Kasárnách, Kolín II s Lukášem Urbánkem do 31.7.2011
- 4) č. 15 v domě č. p. 1028, ul. Hrnčířská, Kolín II s Markem Děrgelem do 31.7.2011
- 5) č. 10 v domě č. p. 1031, ul. Hrnčířská, Kolín II s Jiřím Gačem do 31.7.2011
- 6) č. 11 v domě č. p. 1014, ul. V Kasárnách, Kolín II s Pavlou Žídkovou do 31.7.2011

**II. u k l á d á**

**OSBN uzavřít dodatky k nájemním smlouvám s výše uvedenými nájemci**

termín plnění: 31.8.2009

zodpovídá: Kamil Špinka – ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

**4. Návrh na zrušení výzvy více zájemců o zakázku malého rozsahu na akci „Odstranění stavby – budova objektu dolních kasáren na parcele č. 825/3, k.ú. Kolín“.**

Úvodní slovo: Ing. Jírovský – ved. ORR (*Hodnotící komise doporučuje zrušení výzvy z důvodu podání pouze 1 nabídky a doporučuje radě města oslovit další 3 firmy.*)

Diskuse: Mgr. Veselá

**USNESENÍ č. 1761** – Rada města Kolína

podle § 99 a § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění

**s c h v a l u j e**

**zrušení výzvy více zájemců o zakázku malého rozsahu vyzvané dle § 12 odst. 3 zákona č. 137/2006 Sb. na akci: „Odstranění stavby – budova objektu dolních kasáren na parcele č. 825/3, k. ú. Kolín“**

termín plnění: do 17. 07. 2009

zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 7 – 0 – 2

**Schváleno.**

**5. Návrh na oslovení uchazečů pro zhotovení zakázky „Odstranění stavby – budova objektu dolních kasáren na parcele č. 825/3, k.ú. Kolín“.**

Úvodní slovo: Ing. Jírovský – ved. ORR

**USNESENÍ č. 1762** – Rada města Kolína

podle § 99 a § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb.

**s c h v a l u j e**

**oslovení uchazečů pro zhotovení zakázky „Odstranění stavby – budova objektu dolních kasáren na parcele č. 825/3, k. ú. Kolín“** s odvoláním na § 12 odst. 3 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, v platném znění

1. **SILNICE ČÁSLAV- HOLDING, a. s.**

Zbraslavice 331, 285 21 Zbraslavice

IČ: 25261282

2. **PROTOM Strakonice, s. r. o.,**

Písecká 290, 386 01 Strakonice – Strakonice I

IČ: 43841252

3. **Valldemossa trade, s. r. o.,**

Velflíkova 1429/6, 160 00 Praha 6 - Dejvice

IČ: 28185625

termín plnění: do 24. 07. 2009

zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 6 – 0 – 3

**Schváleno.**

---

**6. Návrh na schválení zadávacích podmínek pro výběr zhotovitele, včetně hodnotících kritérií a schválení smlouvy o dílo na akci „Rozšíření a optimalizace ČOV“.**

---

Úvodní slovo: Ing. Jírovský – ved. ORR

Diskuse: Ing. Sova, MUDr. Navrátil, Mgr. Pekárek  
(stavba zásadního významu – za účasti dotace)

**USNESENÍ č. 1763 – Rada města Kolína**

podle ust. § 99 a § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
v platném znění

**s c h v a l u j e**

**a) zadávací podmínky pro výběr zhotovitele, včetně hodnotících kritérií**

**b) znění smlouvy o dílo**

termín plnění: dle vypsání Veřejné zakázky  
zodpovídá: Vladimír Maláček – ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

---

**7. Návrh na oslovení uchazečů pro výkon TDI pro zakázku „Rozšíření a optimalizace ČOV Kolín“.**

---

Úvodní slovo: Ing. Jírovský – ved. ORR

Diskuse: MUDr. Navrátil, Ing. Sova  
(kritérium? – výše nabídkové ceny / zkušenosti či reference oslovených firem? – řada z nich pro město realizovala některé zakázky)

**USNESENÍ č. 1764 – Rada města Kolína**

podle § 99 a § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb.

**s c h v a l u j e**

**oslovení uchazečů pro výkon TDI pro zakázku „Rozšíření a optimalizace ČOV Kolín“ s odvoláním na § 12 odst. 3 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, v platném znění**

**1. Ing. Roman Krásný – STAVEBNÍ KANCELÁŘ**  
Tyršova 1433, 250 82 ÚVALY  
IČ: 45108234, DIČ: CZ6310150374

2. **Ing. Jaroslav Sklenařík**  
Inženýrská činnost ve stavebnictví  
Roháčova 837, 280 02 KOLÍN 3  
IČ: 12526258, DIČ: CZ530405082
3. **SATER – PROJEKT, spol. s r. o.**  
Plynárenská 671, 280 00 KOLÍN IV.  
IČ: 49615882, DIČ: CZ49615882
4. **INDOS, spol. s r. o.**  
Radbuzská 496  
190 00 PRAHA 9-Čakovice  
IČ: 49617796, DIČ: CZ49617796  
Adresa pro doručování korespondence: Ohradní 65, 145 01  
PRAHA 4-Michle
5. **Ing. Karel VRÁTNÝ - ASIST**  
Rubešova 60, 280 00 KOLÍN I

termín plnění: dle vypsání veřejné zakázky na Rozšíření a optimalizaci  
ČOV Kolín

zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

## **8. Návrh na schválení členů a náhradníků komise pro otevírání obálek a schválení členů a náhradníků hodnotící komise na akci „Rozšíření a optimalizace ČOV“.**

Úvodní slovo: Ing. Jírovský – ved. ORR

Diskuse: Mgr. Pekárek, MUDr. Navrátil

*(tech. změna – výměna člena a náhradníka komise pro otevírání obálek – do funkce člena navržen Ing. Sova, náhradníkem bude MUDr. Navrátil / právní zajištění? – průběh zabezpečuje odborná firma, tajemníkem komise bude zástupce firmy Allowance s.r.o. Praha)*

### **USNESENÍ č. 1765 – Rada města Kolína**

podle ust. § 99 a § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
v platném znění

#### **s c h v a l u j e**

- a) členy a náhradníky komise pro otevírání obálek dle § 71 zák.  
č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, v platném znění**

#### členové:

Ing. Karel Sova – člen Rady města  
Mgr. Roman Pekárek – místostarosta MěÚ Kolín  
Mgr. Ondřej Plašil – člen Rady města



náhradníci:

MUDr. Václav Navrátil – člen Rady města  
 MUDr. Pavel Hoffmann – místostarosta MěÚ Kolín  
 Jakub Plašil – člen Rady města

**b) členy a náhradníky hodnotící komise dle § 74 zákona  
 č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách v platném znění**

členové:

Mgr. Roman Pekárek – místostarosta MěÚ Kolín  
 MUDr. Pavel Hoffmann – místostarosta MěÚ Kolín  
 Ing. Karel Sova – člen Rady města  
 Ing. Martin Jírovský – vedoucí odboru ORR  
 Jaroslav Zíka – IKP Consulting Engineers s.r.o. Praha

náhradníci:

Jakub Plašil – člen Rady města  
 MUDr. Václav Navrátil – člen Rady města  
 Mgr. Jiřina Veselá – členka Rady města  
 Vladimír Maláček – pracovník odboru ORR  
 Ing. Radim Novák – IKP Consulting Engineers s.r.o. Praha

termín plnění: dle vypsání Veřejné zakázky  
 zodpovídá: Vladimír Maláček – ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

**9. Návrh na pronájem pozemků ve vlastnictví města Kolína parc. č. 615/138, 615/137  
 a 615/139 v kat. ú. Kolín paní Petrákové, paní Kmochové a manželům Královým.**

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM

Diskuse: J. Plašil

**USNESENÍ č. 1766 – Rada města Kolína**

podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., ve znění  
 pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

- 1) pronájem pozemku parc. č. 615/138 zahrada o výměře 451 m<sup>2</sup> v k.ú. a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína Alžbětě Petrákové, bytem Sídliště 738, Hostinné, za 7 Kč/m<sup>2</sup>/rok, tj. celkem za 3.157 Kč/rok.
- 2) pronájem pozemku parc. č. 615/137 zahrada o výměře 429 m<sup>2</sup> v k.ú. a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína Ladislavě Kmochové, bytem Náměstí Svobody 282, Kolín V, za 7 Kč/m<sup>2</sup>/rok, tj. celkem za 3.003 Kč/rok.

- 3) pronájem pozemku parc. č. 615/139 zahrada o výměře 424 m<sup>2</sup> v k.ú. a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína manželům Ivaně a Přemyslu Královým, oba bytem Jezeřanská 1068, Kolín V, za 7 Kč/m<sup>2</sup>/rok, tj. celkem za 2.968 Kč/rok.

## II. u k l á d á

**Odboru regionálního rozvoje a územního plánování zajistit zpracování smluv o pronájmu**

termín plnění: 15. srpen 2009

zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 8 – 0 – 0

**Schváleno.**

## 10. Návrh na pronájem části pozemku ve vlastnictví města Kolína parc. č. 615/131 manželům Karabáčkovým.

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM

**USNESENÍ č. 1767 – Rada města Kolína**

podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů

## I. s c h v a l u j e

- 1) pronájem části pozemku parc. č. 615/131 zahrada o výměře cca 440 m<sup>2</sup> v k.ú. a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína manželům Evě a Josefu Karabáčkovým, bytem Jezeřanská 1165, Kolín V, za 7 Kč/m<sup>2</sup>/rok, tj. celkem za 3.080 Kč/rok.
- 2) výpůjčku části pozemku parc. č. 615/131 zahrada o výměře cca 500 m<sup>2</sup> pozemku parc. č. 615/136 zahrada o výměře 258 m<sup>2</sup> vše v k.ú. a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína manželům Evě a Josefu Karabáčkovým, bytem Jezeřanská 1165, Kolín V.

## II. u k l á d á

**Odboru regionálního rozvoje a územního plánování zajistit zpracování smluv o pronájmu**

termín plnění: 15. srpen 2009

zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

**11. Návrh na pronájem pozemku ve vlastnictví města Kolína parc. č. 615/134 v k.ú. Kolín paní Marii Novákové a panu Romanu Novákovi.**

---

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM

**USNESENÍ č. 1768** – Rada města Kolína

podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

**1) pronájem části pozemku parc. č. 615/134 zahrada o výměře 867 m<sup>2</sup> v k.ú. a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína Marii Novákové, bytem Komenského 224, Kolín IV, a Romanu Novákovi, bytem Zengrova 601, Kolín IV, za 7 Kč/m<sup>2</sup>/rok, tj. celkem za 6.069 Kč/rok.**

**II. u k l á d á**

**Odboru regionálního rozvoje a územního plánování zajistit zpracování smluv o pronájmu**

termín plnění: 15. srpen 2009

zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

---

**12. Návrh na bezúplatný převod pozemkové parcely parc. č. 3423/3 v kat. ú. Kolín z vlastnictví České republiky, s příslušností hospodařit s majetkem státu pro Úřad pro zastupování státu ve věcech majetkových, do vlastnictví města Kolína.**

---

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM

**USNESENÍ č. 1769** – Rada města Kolína

podle § 85 písm. a) zákona č. 128 / 2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů

**I. d o p o r u č u j e ZM**

**schválit bezúplatný převod pozemkové parcely parc. č. 3423/3 o výměře 2 064 m<sup>2</sup> ostatní plochy, ostatní komunikace v obci a katastrálním území Kolín, v Kolíně III, v prostoru mezi ul. Roháčovou a ul. Žižkovou – z vlastnictví České republiky, s příslušností hospodařit s majetkem státu pro Úřad pro zastupování státu ve věcech majetkových, se sídlem Rašínovo**

nábřeží 390/42, 128 00 Praha 2, Nové Město, Odloučené pracoviště Kolín, Karlovo náměstí 45, 280 50 Kolín I – **do vlastnictví města Kolína.**

## **II. u k l á d á**

**Odboru regionálního rozvoje a územního plánování předložit návrh na schválení bezúplatného převodu pozemku – komunikace Zastupitelstvu města**

termín plnění: XX. jednání ZM

zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

**13. Návrh na zřízení věcných břemen spočívajících v právu umístit vodovodní a kanalizační řad na pozemku parc. č. 1950/53 v kat. ú. Kolín pro novostavbu rodinného domu na pozemku parc. č. 1963/14 v Kolíně IV, ul. Vávrova, a uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene, kde budoucím oprávněným jsou manželé Slavíkovi a budoucím povinným město Kolín.**

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM

**USNESENÍ č. 1770 – Rada města Kolína**

podle § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů

## **I. s c h v a l u j e**

**zřízení věcných břemen spočívajících v právu umístit vodovodní a kanalizační řad na pozemku parc. č. 1950/53 (ostatní plocha, ostatní komunikace) v kat. území Kolín pro novostavbu rodinného domu na pozemku parc. č. 1963/14 v kat. území Kolín, v Kolíně, a uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene, kde budoucím oprávněným jsou manželé MUDr. Pavla Slavíková a MUDr. Roman Slavík, bytem Míru 671, 280 02 Kolín II, a budoucím povinným město Kolín.**

Jednorázová úhrada bude vypočtena po dokončení a zaměření stavby jako součin délky vedení /m/ a částky 50 Kč + DPH.

## **II. u k l á d á**

**Odboru regionálního rozvoje a územního plánování zajistit uzavření smlouvy za město Kolín**

termín plnění: ihned po schválení a vyhotovení zápisu ze schůze RM

zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

---

**14. Návrh na zřízení věcného břemene spočívajícího v právu zřídit a provozovat plynárenské zařízení včetně jeho příslušenství na pozemcích parc. č. 615/169, 2843/4 v kat. ú. Kolín v rámci stavby „Nová STL plynovodní přípojka pro parc. č. 5025/1, ul. Klicperova/Na Přesypu, Kolín V“ a uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a o souhlasu se zřízením stavby, kde budoucím oprávněným je STP Net, s. r. o., budoucím povinným město Kolín a investorem pan Zadina.**

---

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM

**USNESENÍ č. 1771 – Rada města Kolína**

podle § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

**zřízení věcného břemene spočívajícího v právu zřídit a provozovat plynárenské zařízení včetně jeho příslušenství na pozemcích parc. č. 615/169, 2843/4 v kat. území Kolín v rámci stavby „Nová STL plynovodní přípojka pro parc. č. 5025/1, ul. Klicperova/Na Přesypu, Kolín V“ a uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a o souhlasu se zřízením stavby, kde budoucím oprávněným je STP Net, s.r.o., IČ: 27455611, Novodvorská 803/82, 142 01 Praha 4, zastoupená SČP Net, s.r.o., Klíšská 940, 401 17 Ústí nad Labem, budoucím povinným město Kolín a investorem pan Pavel Zadina, bytem Ke Hřišti 485, 280 02 Kolín – Sendražice.**

Jednorázová úplata za zřízení věcného břemene bude vypočtena po dokončení a zaměření stavby jako součin délky v metrech a částky 50 Kč + DPH.

**II. u k l á d á**

**Odboru regionálního rozvoje a územního plánování zajistit uzavření smlouvy za město Kolín**

termín plnění: po vyhotovení zápisu z jednání RM

zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

---

**15. Návrh na prodej části pozemku parc. č. 1849/8 v kat. ú. Kolín z vlastnictví města Kolína do vlastnictví paní Kačerové.**

---

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM

**USNESENÍ č. 1772 – Rada města Kolína**

podle § 85 písm. a) zákona č. 128/2000 Sb.

**I. d o p o r u č u j e ZM**

**schválit prodej části pozemku parc. č. 1849/8 o velikosti cca 80 m<sup>2</sup> v k.ú. a obci Kolín z vlastnictví města Kolína paní Anně Kačerové, bytem Plynářská 283, Kolín IV, za kupní cenu 750 Kč za 1 m<sup>2</sup>, tj. za předpokládanou celkovou kupní cenu 60.000 Kč.**

**II. u k l á d á**

**Odboru regionálního rozvoje a územního plánování zpracovat návrh do ZM**

termín plnění: ihned po schválení RM  
zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

**16. Návrh na jmenování likvidátora příspěvkové organizace Městský zimní stadion v Kolíně.**

Úvodní slovo: Mgr. Kárník – ved. OŠKS

Diskuse: J. Plašil

*(do funkce navržen Ing. Villner – využití zaměstnanců městského úřadu – má potřebnou odbornost)*

**USNESENÍ č. 1773 – Rada města Kolína**

podle § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb.  
a zákona č. 250/2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů

**j m e n u j e**

**do funkce likvidátora příspěvkové organizace Městský zimní stadion v Kolíně Ing. Petra Villnera, vedoucího finančního odboru**

termín plnění: dnem zhotovení zápisu  
zodpovídá: Mgr. Karel Kárník – ved. OŠKS

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

---

**17. Návrh k výzvě firem uchazečů k podání nabídky a prokázání kvalifikace pro realizaci veřejné zakázky „Rekonstrukce a oprava střechy 2. ZŠ Kmochova, Kolín“.**

---

Úvodní slovo: Ing. Jírovský – ved. ORR

Diskuse: J Plašil

**USNESENÍ č. 1774 – Rada města Kolína**

podle § 99 a § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění

**s c h v a l u j e**

**výzvu firem uchazečů k podání nabídky a prokázání kvalifikace pro realizaci veřejné zakázky „Rekonstrukce a oprava střechy 2. ZŠ Kmochova, Kolín“**, s odvoláním na § 12 odst. 3 zákona č. 137/2006 Sb.

1. **ALUSTAV, s. r. o.**  
Krakovany 214, 281 27 Krakovany  
IČ: 28412605
2. **Pavel Franc**  
Krupá 13, 284 01 Křesetice  
IČ: 64153177
3. **METALSTAV K+B, s. r. o.**  
K Dílnám 869, 280 02 Kolín IV  
IČ: 25630440

termín pro zpracování oslovení: dle zhotovení ZDS  
zodpovídá: Ing. Martin Jírovský – ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Schváleno.**

---

**S M L O U V Y**

---

**Smlouvy k podpisu**

- ✓ Dohoda o příspěvku na postupnou opravu kostela sv. Bartoloměje mezi městem Kolín a Římskokatolickou farností Kolín, Brandlova 25, Kolín I.  
Hlasování: 9 – 0 – 0
- ✓ Dodatek č. 3 smlouvy o dílo na provedení stavby „Výstavba centrálního dětského hřiště u ulice Rimavské Soboty v Kolíně“ mezi městem Kolín a spol. Geosan Group, a. s., U Nemocnice 430, Kolín III.  
Hlasování: 7 – 0 – 1

- ✓ Smlouva č.173/09 o podmínkách zřízení a budoucí smlouvě o právu věcného břemene k umístění a provozování vedení mezi městem Kolín a Ředitelstvím silnic a dálnic ČR, Na Pankráci 546/56, 145 05 Praha 4-Nusle.  
Hlasování: 8 – 0 – 0
- ✓ Dohoda o udržování pozemku p. č. 396/1 – Kmočův ostrov mezi městem Kolín a spol. Správa městských sportovišť Kolín, a. s., Masarykova 1041, Kolín II.  
Hlasování: 8 – 0 – 1

## Ž Á D O S T I

### 1. Žádost o prodej části pozemků parc. č. 2161/4 a 2945/2 v kat. ú. Štítary ve vlastnictví města Kolína.

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM (*Pan Matouš požádal o odprodej částí pozemků parc. č. 2161/4 o výměře cca 22 m<sup>2</sup> a parc. č. 2945/2 o výměře cca 4 m<sup>2</sup>, vše v k. ú. Štítary, obci Kolín, z vlastnictví města Kolína. Nabídnout k prodeji navrhuje ORR i zbytek pozemku parc. č. 2162 o výměře cca 3280 m<sup>2</sup>.*)

Hlasování: 9 – 0 – 0. Schváleno.

### 2. Žádost o pronájem části pozemku parc. č. 2515/33 v kat.ú. Kolín společnosti PRAMEN CZ, a. s.

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM

Diskuse: Mgr. Pekárek, p. Buřič

*(upozornění na stanovisko ORR, který nedoporučuje prodej pozemku / RM ukládá ORR vstoupit v jednání s vlastníky obchodního komplexu)*

Hlasování: 0 – 9 – 0. RM žádost zamítla.

### 3. Žádost o souhlas s přesahem zateplení řadového domu č. p. 628 v Kolíně V, ul. Horského, nad pozemek parc. č. 642/9 ve vlastnictví města Kolína.

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM

Hlasování: 8 – 0 – 0. Schváleno.

## Z Á M Ě R Y M Ě S T A

### 1. Záměr pronájmu a prodeje volných pozemků v kat. ú. Sendražice u Kolína a Ovčáry u Kolína v průmyslové zóně Kolín – Ovčáry.



Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM (*Předložen záměr zveřejnit pronájem a prodej všech volných pozemků v průmyslové zóně Kolín – Ovčáry.*)

Diskuse: MUDr. Matějková, Mgr. Plašil, p. Buřič, Mgr. Pekárek, Ing. Sova  
(*cílem předložení tohoto záměru je zjistit, zda žadatelé mají zájem o prodej či pronájem pozemků v PZKO*)

Hlasování: 9 – 0 – 0. Schváleno.

---

## ZÁPISY Z JEDNÁNÍ KOMISÍ RADY MĚSTA

---

### **1. Zápis z jednání komise školské a mládeže ze dne 23. 6. 2009.**

---

Úvodní slovo: Mgr. Kárník – ved. OŠKS

Diskuse: MUDr. Hoffmann

Hlasování: 9 – 0 – 0. Schváleno.

---

### **2. Zápis z jednání tělovýchovy a sportu ze dne 3. 6. 2009.**

---

Úvodní slovo: Mgr. Kárník – ved. OŠKS

Diskuse: MUDr. Navrátil  
(*doporučení jmenovat p. Fišeru zástupcem města v SC Kolín – nejsou k dispozici bližší informace*)

Hlasování: 9 – 0 – 0. Schváleno.

---

### **3. Zápis z jednání bezpečnostní komise ze dne 10. 6. 2009.**

---

Úvodní slovo: Mgr. Pekárek – místostarosta

Rada města vzala zápis na vědomí.

---

### **4. Zápis z jednání kulturní komise ze dne 1.7.2009.**

---

Úvodní slovo: Mgr. Kárník – ved. OŠKS

Hlasování: 9 – 0 – 0. Schváleno.

---

## INFORMATIVNÍ ZPRÁVY

---

## 1. IZ – MAD – prezentace optimalizace linek.

---

Úvodní slovo: p. Jeřábek, Ing. Němec, Ing. Málková, pí Krčmářová (*Model vedení autobusových linek městské autobusové dopravy již nevyhovuje současným požadavkům. Vzhledem ke stále se zvyšujícímu provozu automobilové dopravy v Kolíně vznikají během provozu velké problémy s dodržováním jízdních řádů, dochází ke zpoždování jednotlivých spojů, což má za následek nenávaznost na další spoje MAD nebo jiné prostředky hromadné dopravy. Z výše uvedených důvodů byla vypracována nová koncepce optimalizace městské hromadné dopravy v Kolíně. Novou koncepcí městské autobusové dopravy chce dopravce Veolia Transport Východní Čechy, a. s., zavést zkušebně od 1. 8. 2009 z důvodů menší frekvence cestujících, aby byla možnost odstranit případné nedostatky a od 1. 9. 2009 zavést nový systém kompletně do provozu. Změna nebude mít žádný vliv na finanční prostředky, které jsou poskytovány dopravci jako příspěvek na zajištění městské hromadné dopravy z rozpočtu města, na výši jízdného, nedojde ani k navýšení ujetých kilometrů.*)

Diskuse: Mgr. Plašil, Ing. Sova, p. Buřič, Mgr. Pekárek, Mgr. Veselá, MUDr. Hoffmann (*zajistit řádnou propagaci – bude uveřejněno v tisku, jízdní řády budou součástí Zpravodaje, bude možné je najít i na internetových stránkách městské úřadu a dopravní společnosti / žádost o sdělení procentuálního vyčíslení vytíženosti linek zabezpečující provoz v PZKO / od září bude v provozu nový autobus*)

Hlasování: 9 – 0 – 0. Schváleno.

---

## 2. IZ – Školení – datové schránky.

---

Úvodní slovo: Mgr. Krumich – tajemník MěÚ (*Okresní hospodářská komora v Kolíně a město Kolín budou 8. 9. 2009 pořádat školení věnované datovým schránkám. Náklady na toto školení ponese OHK a město Kolín – pronájem sálu MSD*).

Hlasování: 9 – 0 – 0. Schváleno.

---

## 3. IZ – Navýšení počtu odpadových nádob.

---

Úvodní slovo: Ing. Tichý – ved. odd. SMM (*Z důvodu rozšíření počtu odpadových nádob v Kolíně navrhuje společnost AVE Kolín jako správce odpadového hospodářství navýšení odpadových nádob na papír o 20 ks a odpadových nádob na plast o 10 ks. Z nabídky společnosti EKO-KOM, která odpadové nádoby přiděluje, vyplývá, že odpadové nádoby na papír budou zapůjčeny bezplatně. Pro přidělení odpadových nádob na plast je nezbytnou podmínkou rozšíření sběrné sítě nákupem dalších nádob z vlastních prostředků. Jednalo by se o 5 ks nádob na plast za 10.000 Kč/nádoba. V případě schválení bude navýšena příslušná položka rozpočtu.*)

Hlasování: 9 – 0 – 0. Schváleno.

---

## R Ů Z N Ě

---

Po dohodě rada města dospěla k závěru, že se nebude účastnit výběru návrhu na vylepšení vzhledu komína kolínské elektrárny – v tomto smyslu bude odpovězeno řediteli spol. Dalkia Kolín na otázku, zda město vyšle svého zástupce do hodnotící komise.

---

## D I S K U S E Č L E N Ů R A D Y M Ě S T A

---

p. Buřič

- zpráva od pořadatele Kmochova Kolína – znát stanovisko RM k žádosti o vyrovnání ztrát
  - informace o odvolání spol. Draslovka Kolín vůči pokutě za únik nebezpečných látek do Labe – dle rozhodnutí Celního úřadu musí město Kolín vrátit 1 mil. Kč
- 

Ukončení: v 18:00 hodin



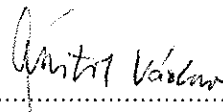
**MUDr. Pavel Hoffmann**  
místostarosta  
města Kolína



**Jiří Buřič**  
starosta  
města Kolína

Ověřovatelé zápisu ze 114. schůze RM:

**MUDr. Václav Navrátil**

  
.....

**p. Jakub Plašil**

.....